



がい いく じん

2024年 4月6日~

に ほん ご こう ぎ

# 外国人のための日本語講座



## Japanese language classes

◇対象日本語レベル：日本語の学習歴が短い方。簡単な日本語の日常会話はできるけれども、会話を自信のない方。

◇This class is for those who have studied Japanese for only a short time or can have simple Japanese conversations, but are not confident in their Japanese conversation abilities.

か き につい ど よ う び  
下記日程の **土曜日** 14:00~16:15

☆ 日程 前期：4月6日、20日 / 5月18日、25日 / 6月1日、15日、29日 / 7月6日、13日、20日  
後期：8月24日 / 9月7日、14日、21日 / 10月5日、12日、26日 / 11月2日、16日、23日  
Saturday from April 6 to November 23 Twenty lessons on 4/6, 20 5/18, 25 6/1, 15, 29 7/6, 13, 20  
// 8/24 9/7, 14, 21 10/5, 12, 26 11/2, 16, 23

☆ 会場 **つばめ しみん こうりゅう かい たもくてき**  
**燕市民交流センター 3階 多目的ホール** (注) 会場は「燕市吉田公民館」ではありません。  
住所：燕市吉田日之出町1番1号

Come to “Tsubame Shimin Koryu Center” ※The venue of this course is not “Tsubame City Yoshida Community Center”.  
(1-1 Hinodecho, Yosida, Tsubame City)

☆ 対象者 燕市および近隣に住んでいる外国人の方（帰化した方も含む）  
We welcome all people who live in Tsubame City or nearby and fit the guidelines above.  
(This includes people who have taken Japanese citizenship.)



☆ 受講料 **7,000円（全20回分）**

※前期・後期のみの受講可

前期 10回 4,000円 / 後期 10回 4,000円

※テキスト代は不要

**Tuition for a total of 20 classes : ¥7,000**

※You can pay in installments. The first half : ¥4,000 (10 classes) The last half : ¥4,000 (10 classes)

※Class materials are free

☆ 定員 15名程度（最低開講人数3名）

The class size is approximately 15 students  
(Minimum number for starting a class is 3)

☆ 申し込み方法 下記まで電話、ファクス、Eメールまたは申込フォームにて  
Contact us by telephone, fax, e-mail or application form to sign up at one of the following.

《 本講座の特色 》  
・日本語講師が親切、丁寧に担当します。  
・日本語を使つての講習が基本ですが、必要に応じて中国語と英語でも説明します。  
・講師は企業の外国人社員などの日本語指導、市内の中学・高校での外国人生徒の日本語指導やサポートなども行っています。  
講座担当講師：南波隆貴さん  
通訳・助手：南波玉萍さん

○燕市国際交流協会（燕商工会議所内）

Tsubame International Association in The Tsubame Chamber of Commerce and Industry.

TEL : 0256-63-4116 FAX : 0256-63-8705

○燕市役所 地域振興課

Regional Promotion Section, Tsubame City Hall.

TEL : 0256-77-8361 FAX : 0256-77-8305 E-mail : [chiiki@city.tsubame.lg.jp](mailto:chiiki@city.tsubame.lg.jp)

○燕市ホームページ Tsubame City Website

[https://www.city.tsubame.niigata.jp/soshiki/kikaku\\_zaisei/2/20/1048.html](https://www.city.tsubame.niigata.jp/soshiki/kikaku_zaisei/2/20/1048.html)